

V

(Teated)

KOHTUMENETLUSED

EUROOPA KOHUS

Euroopa Kohtu (neljas koda) 8. märtsi 2012. aasta otsus — Euroopa Komisjon versus Portugali Vabariik

(Kohtuasi C-524/10) ⁽¹⁾

(Liikmesriigi kohustuste rikkumine — Ühine käibemaksusüsteem — Direktiiv 2006/112/EÜ — Artiklid 296–298 — Põllumajandustootjate ühine kindla maksumääraga kord — Kindlamääralise hüvitise nullini taandatud protsendimäär)

(2012/C 126/02)

Kohtumenetluse keel: portugali

Pooled

Hageja: Euroopa Komisjon (esindaja: M. Afonso)

Kostja: Portugali Vabariik (esindajad: L. Inez Fernandes ja R. Lares)

Ese

Liikmesriigi kohustuste rikkumine — Nõukogu 28. novembri 2006. aasta direktiivi 2006/112/EÜ, mis käsitleb ühist käibemaksusüsteemi (ELT L 347, lk 1), artiklite 296–298 rikkumine — Kindla maksumääraga kord, mille eesmärk on hüvitada kindla maksumääraga põllumajandustootjate kaupade ja teenuste eest tasutud sisendkäibemaksusumma — Kindlamääralise hüvitise nullini taandatud protsendimäär

Resolutsioon

1. Kuna Portugali Vabariik kohaldab põllumajandustootjate suhtes erikorda, mis ei järgi nõukogu 28. novembri 2006. aasta direktiiviga 2006/112/EÜ, mis käsitleb ühist käibemaksusüsteemi, kehtestatud korda, sest sellega on põllumajandustootjad käibemaksu tasumisest vabastatud ja nähakse ette kindlamääralise hüvitise nullini taandatud protsendimäära kohaldamine, siis on ta rikkunud nimetatud direktiivi artiklitest 296–298 tulenevaid kohustusi.

2. Jätta hagi ülejäänud osas rahuldamata.

3. Jätta Euroopa Komisjoni ja Portugali Vabariigi kohtukulud nende endi kanda.

⁽¹⁾ ELT C 30, 29.1.2011.

Euroopa Kohtu (seitsmes koda) 8. märtsi 2012. aasta otsus — Euroopa Komisjon versus Prantsuse Vabariik

(Kohtuasi C-596/10) ⁽¹⁾

(Liikmesriigi kohustuste rikkumine — Käibemaks — Direktiiv 2006/112/EÜ — Vähendatud käibemaksumäära kohaldamine hobuslastega ja eelkõige hobustega seotud tehingutele)

(2012/C 126/03)

Kohtumenetluse keel: prantsuse

Pooled

Hageja: Euroopa Komisjon (esindajad: F. Dintilhac ja M. Afonso)

Kostja: Prantsuse Vabariik (esindajad: G. De Bergues, J.-S. Pilczur ja B. Beaupère-Manokha)

Menetluse astuja: Iirimaa (esindajad: D. O'Hagan, Barrister N. Travers ja Barrister G. Clohessy)

Ese

Liikmesriigi kohustuste rikkumine — Nõukogu 28. novembri 2006. aasta direktiivi 2006/112/EÜ, mis käsitleb ühist käibemaksusüsteemi (ELT L 347, lk 1), artiklite 96–99 ja III lisa rikkumine — Vähendatud käibemaksumäära kohaldamine hobuslastega ja eelkõige hobustega seotud tehingutele

Resolutsioon

1. Kuna Prantsuse Vabariik kohaldab vähendatud käibemaksumäära hobuslastega ja eelkõige hobustega seotud tehingutele, kui need loomad ei ole mõeldud kasutamiseks toiduainete valmistamisel

või põllumajandustootmises, on kõnealune liikmesriik rikkunud nõukogu 28. novembri 2006. aasta direktiivi 2006/112/EÜ, mis käsitleb ühist käibemaksusüsteemi (ELT L 347, lk 1), artiklist 96–99 koosmõjus direktiivi III lisaga tulenevaid kohustusi.

2. Mõista kohtukulud välja Prantsuse Vabariigilt.
3. Jätta lirimaa kohtukulud tema enese kanda.

(¹) ELT C 72, 5.3.2011.

Euroopa Kohtu (kuues koda) 8. märtsi 2012. aasta otsus (eelotsusetaotlus, mille on esitanud Tribunal administratif de Rennes (Prantsusmaa)) — Martial Huet versus Université de Bretagne Occidentale

(Kohtuasi C-251/11) (¹)

(Sotsiaalpoliitika — Direktiiv 1999/70/EÜ — Ametiühingute Konföderatsiooni (ETUC), Euroopa Tööandjate Föderatsiooni (UNICE) ja Euroopa Riigiosalusega Ettevõtete Keskuse (CEEP) sõlmitud raamkokkulepe tähtajalise töö kohta — Klausli 5 punkt 1 — Järjestikused tähtajalised töölepingud — Meetmed selliste töölepingute kuritarvitamise vältimiseks — Viimase tähtajalise töölepingu muutmise määramata tähtajaga töölepinguks — Kohustus võtta muutmata kujul üle viimase tähtajalise töölepingu olulised tingimused)

(2012/C 126/04)

Kohtumenetluse keel: prantsuse

Eelotsusetaotluse esitanud kohus

Tribunal administratif de Rennes

Põhikohtuasja pooled

Kaebuse esitaja: Martial Huet

Vastustaja: Université de Bretagne Occidentale

Ese

Eelotsusetaotlus — Tribunal administratif de Rennes — Nõukogu 28. juuni 1999. aasta direktiivi 1999/70/EÜ, milles käsitletakse Euroopa Ametiühingute Konföderatsiooni (ETUC), Euroopa Tööandjate Föderatsiooni (UNICE) ja Euroopa Riigiosalusega Ettevõtete Keskuse (CEEP) sõlmitud raamkokkulepet tähtajalise töö kohta (EÜT L 175, lk 43; ELT eriväljaanne 05/03, lk 368), tõlgendamine — Järjestikused tähtajalised töölepingud avalikus sektoris — Kohustus võtta muutmata kujul üle viimase tähtajalise töölepingu olulised tingimused, kui leping muudetakse määramata tähtajaga töölepinguks — Võrdväarsuse põhimõte ja varasema kaitsuse taseme alandamata jätmise põhimõte

Resolutsioon

18. märtsil 1999 sõlmitud raamkokkuleppe tähtajalise töö kohta, mis on lisatud nõukogu 28. juuni 1999. aasta direktiivile 1999/70/EÜ, milles käsitletakse Euroopa Ametiühingute Konföderatsiooni (ETUC), Euroopa Tööandjate Föderatsiooni (UNICE) ja Euroopa Riigiosalusega Ettevõtete Keskuse (CEEP) sõlmitud raamkokkulepet tähtajalise töö kohta, klauslit 5 tuleb tõlgendada nii, et liikmesriik, kes näeb oma siseriiklikes sätetes ette tähtajalise töölepingu muutmise määramata tähtajaga töölepinguks juhul, kui tähtajaliste töölepingute alusel on töötatud teatud aja vältel, ei pea kehtestama kohustust võtta määramata tähtajaga töölepingus muutmata kujul üle eelnevas töölepingus ette nähtud olulised tingimused. See liikmesriik peab siiski selleks, et mitte kahjustada direktiiviga 1999/70 taotletavaid eesmärgi ega selle kasulikke mõju, hoolitsema selle eest, et tähtajalise töölepingu muutmise määramata tähtajaga töölepinguks ei kaasneks eelneva töölepingu tingimuste oluline muutmise viisil, mis on kokkuvõttes huvitatud isiku jaoks ebasoodus, samas kui selle isiku tööülesanded ja ametikoht jäävad samaks.

(¹) ELT C 238, 13.8.2011.

Euroopa Kohtu (kuues koda) 19. jaanuari 2012. aasta määrus (Rechtbank Haarlem'i — Madalmaad — eelotsusetaotlus) — DHL Danzas Air & Ocean (Madalmaad) BV versus Inspecteur van de Belastingdienst/Douane West, kantoor Hoofddrop Saturnusstraat

(Kohtuasi C-227/11) (¹)

(Kodukorra artikli 104 lõige 3 — Ühine tollitariifistik — Tariifirubriik — Võrguanalüsaatorid — Klassifitseerimine — Maailma Tolliorganisatsiooni esitatud klassifitseerimise arvamuse õigsus)

(2012/C 126/05)

Kohtumenetluse keel: hollandi

Eelotsusetaotluse esitanud kohus

Rechtbank Haarlem

Põhikohtuasja menetluse pooled

Hageja: DHL Danzas Air & Ocean (Madalmaad) BV

Kostja: Inspecteur van de Belastingdienst/Douane West, kantoor Hoofddrop Saturnusstraat

Ese

Eelotsusetaotlus — Rechtbank Haarlem — Komisjoni 20. jaanuari 2005. aasta määruse (EÜ) nr 129/2005 teatavate kaupade klassifitseerimise kohta kombineeritud nomenklatuuris, ning millega muudetakse määrust (EÜ) nr 955/98 (ELT L 25, lk 37), kehtivus — Võrguanalüsaatorid